

# KEV COG LUS RAU TUB NTXHAIS KAWM SAFTEY THIAB TSEV NEEG TSIIS PUB LWM TUS PAUB



Fresno Unified cog lus rau tag nrho cov me nyuam kawm ntawv, xyuas kom txhua lub tsev kawm ntawv yog ib qhov kev ruaj ntseg zoo, yog ib chaw txais tos qhov cov me nyuam kawm ntawv thiab lawv tsev neeg, tsiis hais neeg Amelikas los yog cov tau ntaub ntawv nyob teb chaw no raws li txoj cai. Cheeb tsam tsev kawm ntawv yuav tsiis solicit los yog sau cov ntaub ntawv hais txog pej xeem huab hwm los yog ntaub ntawv immigration ntawm cov me nyuam kawm ntawv los yog lawv tsev neeg, yuav pab nrog rau cov tub ceev xwm hauv tsev kawm ntawv, tshwj tsiis yog raws li lub xeev los yog tsoom fww teb chaws txoj cai. BP 5145.13 hais txog peb muab ib qho kev txhawb, nrog rau tej chaw uas tag nrho cov me nyuam kawm ntawv muaj nqi thiab tau hwm.



**BOARD  
TXOJ  
CAI  
5145.13**



**ADMINISTRATIVE  
REGULATION 5145.13**

## COV LUS TSEEMCEEB

- Cov tub ntxhais cov ntaub ntawv yuav tsiis raug muab qhia rau cov tub ceev xwm nkag tebchaws yam tsiis tau niam txiv kev tso cai, tsab ntawv txiav txim plaub ntug, lossis tsab ntawv foob raug cai, tshwj tsiis yog tso cai los ntawm Family Educational Rights and Privacy Act (FERPA).
- Tag nrho cov qhua, nrog rau cov neeg khiav dej num hauv teb chaws, yuav tsum xyuas nrog tus thawj xibfwb los yog lawv tus tsim thaum nkag mus rau hauv tsev kawm ntawv thaum lub caij kawm ntawv.
- Cov qhua yuav tau muab lawv lub npe, chaw nyob, hauj lwm, hnuv nyoog (yog hais tias tsiis tau muaj 21), vim li cas thiaj yog rau hauv tsev kawm ntawv, pov thawj qhia txog tus kheej, thiab lwm yam ntaub ntawv uas yuav tsum tau muaj los ntawm txoj cai.
- Cov neeg ua haujlwm hauv cheeb tsam yuav tau txais kev tso cai los ntawm niam txiv ua ntej tus tub ntxhais kawm raug xam phaj lossis tshawb xyuas los ntawm ib tus tub ceev xwm tswj hwm txoj cai lij choj nkag tebchaws, tshwj tsiis yog tus tub ceev xwm tsiis muaj daim ntawv txiav txim lossis daim ntawv tso cai.
- Niam txiv los yog tus neeg saib xyuas yuav raug ceeb toom tam sim ntawd yog hais tias tub ceev xwm mus nrhiav kev pab rau tus kawm, tshwj tias ntshe lub tsev hais plaub yuam cai los yog txwv tsiis pub muaj kev txwv.
- Cov me nyuam kawm ntawv thiab tsev neeg yuav tsum paub txog tej xwm txheej ceev thiab qhov twg mus nrhiav cov ntaub ntawv tseem ceeb, xws li daim ntawv pov thawj yug, phau passports, thiab tej ntaub ntawv kho mob, yuav npaj yog ib tug neeg hauv tsev neeg tuav los yog deported.



## RAU HAUV TSEV KAWM NTAWV FAMILY

Fresno Unified yog ua tiav cov rooj cob qhia ntxiv. Thov scan lub QR code los yog mus xyuas Niam Txiv kev kawm txhawb tub ntxhais kawm ntawv webpage rau hloov tshiab rau hnuv thiab lub sij hawm rau rooj cob qhia.